

## Klimator biurkowy Activejet Regular MKR-550B



**PL** Instrukcja obsługi i warunki gwarancji

**DE** Betriebsanleitung und Garantiebedingungen

**GB** Operating Manual and Warranty Conditions

**FR** Mode d'emploi et conditions de garantie

**IT** Manuale istruzioni e condizioni di garanzia

**ES** Manual de instrucciones y condiciones de garantía

**PT** Manual de instruções e termos de garantia

**RU** Инструкция по эксплуатации и условия гарантии

**UA** Інструкція з експлуатації та умови гарантії

**GR** εγχειρίδιο οδηγιών και συνθήκες εγγύησης

**CZ** Návod k použití a záruční podmínky

**SK** Používateľská príručka a Záručné podmienky

**RO** Manual de utilizare și condiții de garanție

**HU** Kezelési utasítás és garanciális feltételek

### **UWAGA:**

Przed przystąpieniem do eksploatacji urządzenia należy zapoznać się z treścią Instrukcji obsługi. Rekomendujemy zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość.

Podczas pracy urządzenia zaleca się przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa w celu uniknięcia wybuchu pożaru, porażenia prądem elektrycznym i uszkodzeń mechanicznych ciała.

Przestrzeganie wskazówek i zaleceń zawartych w Instrukcji obsługi wpływa na przedłużenie żywotności urządzenia.

## PRZEZNACZENIE:

Klimator, inaczej nazywany klimatyzерem jest urządzeniem działającym na zasadzie wentylatora. Wiatrak umieszczony wewnątrz urządzenia dystrybuuje mgiełkę pochodzącą z wody ze zbiornika. Im chłodniejsza woda, tym niższa temperatura powietrza, które wydobywa się z przedniej części urządzenia. Dopuszczalne jest wkładanie kostek lodu do pojemnika w celu uzyskania możliwie najniższej temperatury. Klimator dodatkowo nawilża oraz oczyszcza powietrze.

## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA I OSTRZEŻENIA:

1. Nie należy samodzielnie dokonywać napraw urządzenia.
2. Należy utrzymywać porządek w strefie pracy urządzenia.
3. Urządzenie trzymać z daleka od wilgoci i wody, środków wybuchowych, substancji łatwopalnych i pyłów. Niezastosowanie wymienionych zasad grozi pożarem lub porażeniem prądem. Nadmierne zapylenie urządzenia może prowadzić do przegrzania silnika i trwałego uszkodzenia urządzenia.
4. Zabrania się używania przewodów, których wtyczka nie jest oryginalna oraz adapterów. Należy używać oryginalnego zasilacza i przewodu załączonych w pakiecie.
5. Należy dbać o przewód zasilający: nie należy używać przewodu zasilającego do przenoszenia urządzenia, ciągnięcia, wyciągania z zasilania. Przewód zasilający chronić przed działaniem ciepła, uszkodzeniami mechanicznymi, olejem.
6. Nie należy wkładać palców ani żadnych przedmiotów w kratkę wylotu/wlotu powietrza.
7. Urządzenie nie jest przeznaczone dla osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych. Dzieci od lat 8 oraz osoby z ograniczeniami mogą korzystać z urządzenia tylko pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.
8. Nie należy zasłaniać urządzenia np. ubraniami ani innymi przedmiotami mogącymi blokować swobodny przepływ powietrza.
9. Nie należy obracać urządzenia do góry nogami.
10. Nie należy zanurzać urządzenia w wodzie ani innych płynach
11. Instalacja, demontaż, czyszczenie i konserwacja urządzenia mogą odbywać się tylko po uprzednim wypięciu przewodu zasilającego.
12. Nie należy pozostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
13. Urządzenie przeznaczone jest do użytku w gospodarstwach domowych, w czystych i wolnych od zapylenia pomieszczeniach. Duże cząstki kurzu i brudu mogą skrócić żywotność urządzenia.
14. Urządzenie należy ustawić na twardym, płaskim podłożu.
- 15. Nie należy przenosić urządzenia, kiedy zbiornik wody jest napełniony.**
16. W przypadku dostania się wody do wnętrza urządzenia, należy wypiąć je z zasilania i pozostawić do wyschnięcia na 24 godziny.
17. Przed planowanym dłuższym okresem nieużytkowania urządzenia należy opróżnić pojemnik z wodą, włączyć najwyższą prędkość wentylatora na co najmniej 4 godziny. Spowoduje to wysuszenie i przefiltrowanie wnętrza urządzenia.
18. Umieść klimator na podwyższonej powierzchni, takiej jak stół, biurko lub blat. To najlepszy sposób na szybsze schłodzenie osobistej przestrzeni.
19. Przed użyciem pozwól filtrowi wchłonąć wodę przez co najmniej 3 minuty licząc od momentu napełnienia zbiornika.
20. Spróbuj pozostać w odległości kilkudziesięciu centymetrów od urządzenia. Największą korzyść odczujesz siedząc bezpośrednio przed przednią kratką wentylacyjną.
21. Klimator będzie działał przez około 8 godzin dla jednokrotnego napełnienia pojemnika, przy założeniu użytkowania na najniższej prędkości pracy urządzenia. Nawet jeśli zbiornik na wodę jest pusty, przez jakiś czas filtr będzie nadal wilgotny a klimator będzie dawał poczucie ochłodzenia.

## DANE I PARAMETRY TECHNICZNE:

Model: MKR-550B

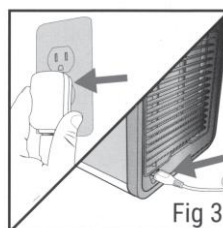
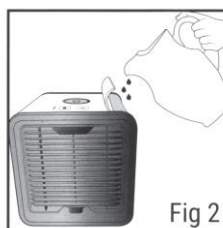
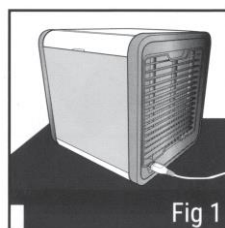
Napięcie i częstotliwość: AC100-120V

DC 5V , 1.5-2.0A

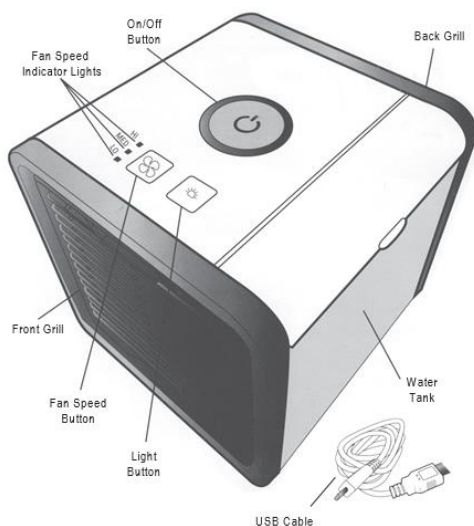
Masa: ~0,9 kg

## PIERWSZE UŻYCIE:

1. Otwórz opakowanie i wyciągnij urządzenie.
2. Sprawdź czy urządzenie jest kompletne i nieuszkodzone.
3. Umieść urządzenie na płaskiej powierzchni ( rys 1 )
4. Do pojemnika wlej ok. 550ml (  $\frac{3}{4}$  wysokości ) czystej wody. Rekomendujemy wodę destylowaną, co pozwoli zachować dłuższą żywotność urządzenia. Podczas uzupełniania wody urządzenie musi być wypięte z zasilania ( rys. 2)
5. Podłącz zasilacz do gniazdka. Następnie włóż większy koniec kabla USB do źródła zasilania, a mniejszy koniec do portu zasilania z tyłu urządzenia ( rys. 3 ).



## BUDOWA URZĄDZENIA:

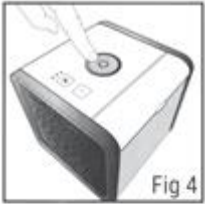




Fan speed indicator lamp	lampka kontrolna prędkości pracy wentylatora
On/Off button	włącznik/wyłącznik
Back grill	tylny otwór wentylacyjny
Water tank	pojemnik na wodę
USB cable	przewód zasilający USB
Light button	przycisk podświetlenia
Fan speed button	przycisk zmiany prędkości pracy wentylatora
Front grill	przedni otwór wentylacyjny

## UŻYTKOWANIE:

Upewnij się, że klimator znajduje się na płaskiej i równej powierzchni z dala od innych źródeł ciepła, w odpowiedniej odległości od zasłon, firanek i innych lekkich materiałów.

Sterowanie urządzeniem odbywa się za pomocą przycisków na górnym panelu sterowania.

 <p>Fig 4</p>  <p>Fig 5</p>  <p>Fig 6</p>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Naciśnij przycisk zasilania ON/OFF aby włączyć klimator (rys. 4)</li><li>2. Ustaw prędkość klimatora korzystając z przycisku zmiany prędkości pracy urządzenia (rys. 5). Możesz wybrać 3 prędkości: niską , średnią i wysoką . Lampki kontrolne prędkości pracy klimatora wskazują bieżące ustawienie.</li><li>3. Wybierz kolor podświetlenia korzystając z „przycisku podświetlenia” (rys. 6). Do wyboru 6 kolorów oraz tryb rotacyjny.</li><li>4. W przypadku gdy poziom wody będzie zbyt niski, pojawi się 3-krotne mrugnięcie podświetlenia zbiornika i sygnał będzie się powtarzał co 60 sekund aż do ponownego napełnienia.</li></ol>
---	--

Przed wyłączeniem urządzenia zalecamy włączenie najwyższej prędkości pracy klimatora na 5 minut w celu osuszenia filtra.


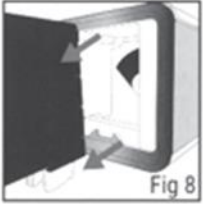

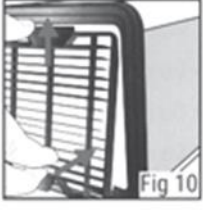
## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA:

W trakcie czyszczenia urządzenia wtyczka ma być wyciągnięta z gniazdka sieciowego. Obudowę oraz poszczególne elementy urządzenia należy wycierać czystą, miękką ściereczką przy użyciu neutralnych detergentów i ciepłej wody.

Zalecamy czyszczenie zbiornika na wodę 1 raz w tygodniu.

Aby uzyskać optymalne działania klimatora zalecamy wymianę filtra co 6 miesięcy.

## WYMIANA FILTRA:

 <p>Fig 7</p>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Wyłącz urządzenie z zasilania.</li><li>2. Delikatnie naciśnij zaczep zwalniający w dolnej części przedniej kratki wentylacyjnej, pociągnij kratkę w dół i odsuń od urządzenia. Odłóż na bok ( Rys. 7)</li><li>3. Chwycić filtr i ostrożnie wyciągnij z urządzenia ( rys. 8)</li><li>4. Umieść nowy filtr zgodnie z oznaczeniami na filtrze ( rys. 9)</li><li>5. Włóż górną część przedniej kratki wentylacyjnej grilla i naciśnij klapkę zwalniającą z powrotem na miejsce ( rys. 10).</li></ol>
 <p>Fig 8</p>	
 <p>Fig 9</p>	
 <p>Fig 10</p>	

Aby zapewnić optymalne działanie urządzenia zalecamy wymianę filtra co 6 miesięcy. Konieczność wymiany filtra urządzenie sygnalizuje pomarańczowe podświetlenie zbiornika wody. Po wymianie filtra należy przez 3 sekundy przytrzymać przycisk resetujący czas pracy filtra.

## MOŻLIWE USTERKI:

W przypadku, gdy urządzenie nie działa, w pierwszej kolejności należy sprawdzić napięcie w gniazdku zasilającym.

Możliwe usterki, przyczyny i postępowanie.

Usterka	Przyczyna	Postępowanie
Urządzenie nie działa	1. Brak zasilania	1. Należy sprawdzić zasilanie, czy wpięty jest przewód do gniazda, czy przewód nie został uszkodzony.
	3. Wyłączony przycisk na panelu sterowania	3. Wciśnij przycisk ON / włącznik na panelu sterowania.
Słabe działanie urządzenia	1. Zanieczyszczony bądź zatkany filtr powietrza.	1. Należy wymienić filtr zgodnie z zaleceniami niniejszej instrukcji obsługi.

	2. Wylot powietrza zablokowany obcym przedmiotem.	2. Usuń obce przedmioty z wylotu powietrza.
Nietypowe dźwięki/ stukanie wewnątrz urządzenia	1. Brak wody w zbiorniku.	1. Uzupełnij pojemnik na wodę
	2. Nierówne podłoże 3 Ciało obce wewnątrz urządzenia	2. Ustaw urządzenie na równym podłożu. 3 usuń obce przedmioty z wnętrza urządzenia.

## WARUNKI GWARACJI

1. Klimator Activejet Regular MKR-550B objęty jest 24 miesięczną gwarancją. Czas objęty gwarancją liczony jest od dnia zakupu produktu.
2. Gwarancja obejmuje usterki spowodowane: wadliwymi fabrycznie materiałami, ewentualnymi błędami przy montażu urządzenia na linii produkcyjnej lub błędami wykonania.
3. Gwarancja nie obejmuje usterek powstałych w wyniku: użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem i zaleceniami Instrukcji obsługi, przeciążenia urządzenia prowadzącego do uszkodzenia silnika lub elementów przekładni mechanicznej, dokonywania napraw we własnym zakresie i przez osoby nieupoważnione, dokonywania zmian konstrukcji, uszkodzeń fizycznych i chemicznych powstałych czynnikami zewnętrznymi oraz uszkodzeń powstałych na skutek nieprawidłowego montażu a także uszkodzeń mechanicznych.
4. Gwarancji nie podlegają części ulegające naturalnemu zużyciu w czasie eksploatacji: bezpieczniki termiczne, szczotki elektrografitowe, paski klinowe, uchwyty narzędziowe, akumulatory, końcówki robocze elektronarzędzi, filtry.
5. Tabliczka znamionowa urządzenia powinna być czytelna. Reklamowany egzemplarz należy dokładnie wyczyścić i zabezpieczyć przed uszkodzeniami w transporcie. Na ile to możliwe urządzenie dostarczyć w oryginalnym opakowaniu.
6. W celu realizacji gwarancji należy zgłosić się do punktu zakupu wraz z dowodem zakupu ( paragon, faktura).
7. Gwarancję realizuje wyłączny dystrybutor i właściciel marki: Action SA, Zamienie, ul. Dawidowska 10, 05-500 Piaseczno, Polska.

## ZNACZENIE SYMBOLU



Przekreślony symbol kosza na śmieci oznacza, że urządzenia nie należy wyrzucać do zwykłych pojemników na odpady. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do punktów zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE:

Urządzenie zostało wyprodukowane zgodnie z obowiązującymi normami europejskimi, w tym odpowiednimi dyrektywami i rozporządzeniami obowiązującymi na terenie Unii Europejskiej dla produktów elektrycznych. Oznacza to, że produkt zgody jest z zasadami bezpiecznego użytkowania, ochroną zdrowia i środowiska.